

Billetterie

Pour tout renseignement : 02 99 91 26 76

Pour réserver vos spectacles, vous pouvez adresser un courrier avec vos coordonnées et règlement à l'ordre du CAP : Comité d'Animation Peillacois - Mairie - 56220 PEILLAC

Tarifs réduits pour les demandeurs d'emploi et étudiants sur présentation de justificatifs.

Entrée gratuite pour les enfants de moins de 12 ans pour les soirées du 21 décembre et du 4 janvier.

Formule pass en or

3 spectacles pour 15 € (spectacles organisés par le CAP).

Nous souhaitons remercier les COMMERÇANTS & ARTISANS qui soutiennent la Pomme d'Orange & le CAP :

Alimentation générale Proxi	02 99 91 30 43
Armony'Coiff	02 99 91 23 93
Bar "Le Relais"	02 99 08 15 39
Bar hôtel restaurant "Chez Antoine"	02 99 91 24 43
Bar-tabac-PMU "Le Calumet"	02 99 91 24 76
La Boucherie du coin	02 99 91 23 76
Crédit agricole	09 74 75 56 56
Crédit mutuel du pays de l'Oust - Peillac	02 99 91 38 40
Flo'Hair Coiffure	02 99 93 40 84
Garage Gaby Méca	02 99 93 47 98
Garage Citroën Gaumont	02 99 91 29 91
Garage Geffroy	02 99 91 25 98
Restaurant "La Ciboulette"	02 99 71 45 71
SAS Mouchy-Carabeau	02 99 91 28 22
Pharmacie Le Goff	02 99 91 26 06

Remerciements particuliers :

Conseil Régional de Bretagne
Conseil général du Morbihan

Edito

Avent, Saint Nicolas, Sainte Lucie, Noël, Saint Sylvestre, Jour de l'An, Épiphanie...

Impressionnant cortège de fêtes populaires, dans toute l'Europe, en ce début de l'hiver, pour célébrer, autour du solstice des longues nuits, des soleils bas et morte nature, des vents et des froidures, la lumière et l'enfance, le feu et la renaissance, la chaleur de la vie ! Préparation progressive, sensible et collective, aux aléas de l'année à venir...

Souffle d'énergie pour notre devenir.

En ces temps incertains de mondialisation, où les repères, les valeurs disparaissent, changent, où les ménages, les clans familiaux, les frontières explosent, où le virtuel prend le pas sur le réel, la norme sur la personne, l'avoir sur l'être, l'individualisme forcené sur la communauté, la Pomme d'Orange entend revaloriser, avec ses multiples animations diffuses dans la cité, l'esprit et le climat de ces fêtes, les joies simples de la rencontre et de l'échange, de la découverte, de la surprise et du rêve, en redonnant à l'artiste sa place de veilleur, pour mieux baliser les rives des temps à venir.

JEAN-BERNARD VIGHETTI - Maire de Peillac

• **DIMANCHE 1^{ER} DÉCEMBRE : FOIRE À TOUT**
De 9h à 18h - Salle omnisports - Entrée libre
Réservation d'emplacement au 06 08 77 76 42

• **MERCREDI 4 DÉCEMBRE : PORTES OUVERTES**, ouverture du four à bois et apéro-concert - À partir de 18h - Poterie de Peillac - 5, rue Marcel Callo - Entrée libre

• **SAMEDI 14 DÉCEMBRE : VISITE DE L'ATELIER DE LUTHERIE ALMA** de Christian Ridet à Peillac (rue Mgr Tregaro) - Rendez-vous à 11h à la médiathèque - Gratuit

• **SAMEDI 14 DÉCEMBRE : EXPO** des acryliques de Mayeux & **SPECTACLE** de feu de Wanegain - 17h
ARTFORM - 8, la ville Cancouët - Tarif au chapeau

• **MARDI 17 DÉCEMBRE : MARCHÉ DE NOËL NOCTURNE**
De 18h à 23h - Salle polyvalente - Entrée libre - Org. CAP et mairie

• **MERCREDI 18 DÉCEMBRE : ANIMATION** Espace jeunesse-médiathèque
En route pour l'Espagne - De 14h à 17h - Médiathèque - Gratuit

• **MERCREDI 18 DÉCEMBRE : SORTIE DE FOUR EN CONTE ET MUSIQUE** avec les musiciens de Taartagoul, Anke Barneföhr et Lénora Le Berre - 18h - Atelier Terre d'en Haut, 14 rue Mgr Trégaro - Entrée libre

• **JEUDI 19 DÉCEMBRE : VEILLÉE FLAMENCA** - 20h30 - Médiathèque 5 € - Sur réservation au 02 99 91 27 08 ou mediatheque@peillac.fr

• **SAMEDI 21 DÉCEMBRE : BAPTÊME DE SIDE-CAR** suivi d'un apéro
À partir de 14h - Org. Garage Gaby Meca

• **SAMEDI 21 DÉCEMBRE : SOIRÉE CABARET** avec La C^{ie} Bris de Banane et Little Big Men - 20h30 - Salle polyvalente - 7 € - Org. CAP

• **DIMANCHE 22 DÉCEMBRE : CONCERT DE L'AVENT** Chant lyrique et orgue / Orgue et bombarde - 16h - Eglise de Peillac - 5 € - Org. CAP

• **LUNDI 23 DÉCEMBRE : UJENÉ (Spectacle familial)** de la Famille Petit Plus - 16h - À partir de 5 ans - Salle polyvalente 5 € - Org. CAP

• **MERCREDI 25 DÉCEMBRE : REPAS DE NOËL** - Restaurant chez Antoine

• **JEUDI 26 DÉCEMBRE** : Rendez-vous à 18h place de l'Eglise avec les **Chantous de Poliac** pour aller chanter de maison en maison les **CHANTS DE NOËL ET DE L'AGULANEU** (Villages de la Ville au vent, la Rogerie, Bas-Limur, la Meule)

• **VENDREDI 27 DÉCEMBRE : CONCERT** avec **Clodius et les oh ma lunette** - Country plouc - À partir de 19h - Bar Le Relais - Entrée libre

• **SAMEDI 28 DÉCEMBRE : CONCERT CHEZ L'HABITANT**
Tim Le Net Quartet - Chez Bernard et Elodie au Prestable - 20h30
Prix libre

• **DIMANCHE 29 DÉCEMBRE : SPECTACLE CHEZ L'HABITANT**
Les Frères Schmoutzö - Chez Marie-Armelle et Jean Philippe au 8, rue Jeanne d'Arc - 17h - Prix libre

• **MERCREDI 1^{ER} JANVIER : REPAS DU MIDI**
aux restaurants chez Antoine et la Ciboulette

• **SAMEDI 4 JANVIER : SORTIE DU CD MANGLO**
Salle polyvalente - À partir de 19h - 5 €
Org. CAP et Manglo

• **DIMANCHE 5 JANVIER : REGAIN DE LA POMME D'ORANGE** - Salle polyvalente - À partir de 14h
Entrée libre - Org. CAP

• **SAMEDI 11 JANVIER : CONCERT CHEZ L'HABITANT**
Tribaba - Chez Evelyne - 21 place de l'église - Prix libre

• **SAMEDI 11 JANVIER : 19h : REMISE DE PRIX** du «YCP stickers Contest»
21h : **BAL DISCO** - Salle polyvalente - 2 €
Org. Yoling Club

• **DIMANCHE 12 JANVIER : PORTES OUVERTES** de la C^{ie} de théâtre(s) **Orange Givrée** - de 12h à 19h - 15 bis, rue du stade - 02 99 91 54 22 . Org. C^{ie} orange givrée

DU 01 DÉCEMBRE 2013 AU 12 JANVIER 2014

23^e ÉDITION

LA POMME
D'ORANGE

PEILLAC



Création : Alexandre Aubert - akaaubert@gmail.com - Impression : imprimerie Perolle - impr@perolle.com

Organisé par le CAP (Comité d'Animation Peillacois) - Renseignements : 02 99 91 26 76 - culturepeillac@wanadoo.fr - www.culturepeillac.fr

Marché de Noël nocturne

Animé par MORWENNA et le MANÈGE À PÉDALES
MARDI 17 DÉCEMBRE - De 18h à 23h - Salle polyvalente - Entrée libre
Org. CAP et mairie

« Une soirée lumineuse et conviviale, où les produits du terroir, les cadeaux, le vin chaud et les illuminations n'ont pas fini de vous surprendre ! »

MORWENNA

La Peillacoise Morwenna et son orgue de barbarie vous invitent à un voyage musical dans le temps. Sa voix chaude et gouailleuse vous transporte des années 30 à 60 en partageant avec vous des petits morceaux du passé.



MANÈGE À PÉDALE

Doté de 4 animaux en bois, ce joli carrousel est entraîné par un vélo. Dans une ambiance conviviale de jazz et de musette, ce manège à énergie 100% musculaire ravira les enfants à partir de 18 mois. Les enfants, préparez-vous à tourner ! Les adultes, préparez-vous à pédaler !



Veillée Flamenco

JEUDI 19 DÉCEMBRE - 20h30 - Médiathèque - 5 €
Sur réservation au 02 99 91 27 08 ou mediatheque@peillac.fr

Des voix chaudes et ensoleillées, des cordes qui chantent, pleurent vibrent entre rage et grâce... Pour un soir, laissez-vous conter le flamenco en compagnie de deux chanteurs et guitaristes d'exception : **STEVEN FOUGÈRES & PACO EL LOBO**.

Soirée Cabaret

avec La C^{ie} BRIS DE BANANE, LITTLE BIG MEN et ROSZA
SAMEDI 21 DÉCEMBRE - 20h30 - Salle polyvalente - 7 € - Org. CAP

MEURTRE AU MOTEL - Compagnie Bris de Banane

Sans un mot mais armés d'un cadre en bois et d'accessoires bricolés, ces deux personnages, l'un buté et l'autre clopinant, se démènent pour vous faire revivre les plus grandes scènes du cinéma (policier, épouvante, thriller...). Aventure, humour et suspense sont les ingrédients inévitables d'un bon polar : « Meurtre au motel ».



LITTLE BIG MEN - Compagnie Sterenn

Suite de sketches hilarants, mélange d'acrobaties impossibles, de pas de danse aléatoires et de rivalité complice de ces personnages loufoques et déjantés, tel est l'univers de Little Big Men. Pour ce spectacle, Jean Lucas (clown) et Anthony Gorius (marionnettiste) ont choisi les « pupazzi », marionnettes au petit corps mais dont la tête est celle du manipulateur, pour nous trimbaler entre humain, grotesque et drôlerie.



ROSZA

Seule sur scène, sa voix et sa guitare pour seuls bagages, Rosza vous emporte le temps de quelques chansons pour un voyage avec escales entre terres francophones et anglo-saxonnes... Embarquement immédiat !

Concert de l'Avent

Chant lyrique et orgue / Orgue et bombarde
DIMANCHE 22 DÉCEMBRE - 16h - Eglise de Peillac - 5 € - Org. CAP

TRIO SACRÉ DE NOËL - Claire MAUPETIT, Solenn DIGUET et Agnès BUSNEL
À l'occasion de Noël, ces trois artistes se retrouvent pour vous faire entendre des duos soprano, mezzo-soprano et solos accompagnés à l'orgue sur un répertoire de musiques sacrées. Ces œuvres variées s'étendront sur une large période allant du 17^{ème} au 20^{ème} siècle avec des compositeurs tels que : Haendel, Bach, Vivaldi, Poulenc...

WENCESLAS HERVIEUX & ERWAN HAMON

Ce duo bombarde & orgue, bien connu des Peillacois, nous revient cette année avec le répertoire de son nouveau CD.

Spectacle familial

LUNDI 23 DÉCEMBRE - 16h
Spectacle tout public à partir de 5 ans - Salle polyvalente - 5 € - Org. CAP

UJENE de la Famille Petit Plus

Toute la journée, Ujène tourne en rond sur sa charrette à pédales. Il tourne en rond autour de sa maman qui le protège et qui sent si bon. Il est bien ici, mais dans le rêve qu'il fait souvent, il pédale de l'autre côté de la barrière et il s'en va jusqu'au Grand Talus et ça, c'est défendu ! Parce que les gens sont comme-ci, les maisons comme-ça et qu'les pommes là-bas, y'en a pas... Sous la forme d'un road-movie poétique et drôle mêlant conte, théâtre, musique et illustrations, cette histoire racontée en gallo (facilement compréhensible par tous) parle d'échange, de respect des différences et de partage.



Avec Anthony Sérazin (comédien-conteur), Gildas le Buhé (saxophone), Philippe Gloaguen (guitare), Christelle le Guen (illustrations, peintures et bricolages).

Chez l'habitant...

SAMEDI 28 DÉCEMBRE - 20h30
Chez Bernard et Elodie - Le Prestable - Prix libre

TIM LE NET QUARTET

Au croisement de multiples influences, l'univers musical de Timothée Le Net est à la fois sensible et généreux. Epaulé d'une contrebasse, d'une guitare et d'un violon, son accordéon dessine les mélodies d'un vagabondage hors du temps au-delà des territoires connus. Sans artifices avec une réelle sincérité, la musique du quartet avance tour à tour enjouée, mélancolique, intime ou débridée.



Réservation conseillée au 02 99 91 37 48

Chez l'habitant...

DIMANCHE 29 DÉCEMBRE - 17h
Chez Marie-Armelle et Jean Philippe
8, rue Jeanne d'Arc (Ancienne école des filles) - Prix libre

LES FRÈRES SCHMOUTZÖ

Deux ans après le passage de leurs ennemis jurés les frères Schmoutzi, les frères Schmoutzö descendent sur Peillac pour réclamer vengeance. Depuis trois générations, ces deux augustes familles du bassin minier se disputent la paternité des dix chansons qui constituent leur répertoire. C'est donc justice que les oreilles peillacoises puissent entendre, enfin, les frères Schmoutzö en donner leur interprétation.

Spectacle musical pour enfants et parents à partir de 5 ans.



Sortie du CD MANGLO

SAMEDI 4 JANVIER - À partir de 19h - Salle polyvalente - 5 € - Org. CAP & Manglo

10 ans après « Manglo sort de son lit », les chanteurs de Saint-Vincent-sur-Dust remettent le couvert. Ils signent leur 2nd album aux sonorités qui ont marqué chacun d'eux pendant cette décennie : Alfred Gascard, Bertrand Coudrais, Poullaouen, la Macédoine ou encore la Louisiane. Mais nous sommes toujours bel et bien au Pays, que les amateurs de ridées et autres chants de table se rassurent !

19h : **APÉRO CONCERT** et inauguration du CD par SAVATY ORKESTAR et EUSTRA L'ORKESS

20h30 : **FEST-NOZ** avec NOGUET / TALEC - DAVID & HUGUEL - LA CUISINIÈRE ABOIE LE FLOCH / SIMON / BOULANGER - LES SŒURS CHAUVEL - LE BUHÉ / EBREL

Sur place : Buvette, grignotage et surprises !

Regain de la Pomme d'Orange

DIMANCHE 5 JANVIER - À partir de 14h - Salle polyvalente - 5 € - Org. CAP

Le regain, c'est avant tout un gain de temps : tout le monde est là pour se souhaiter la bonne année, le tout en musique et en chansons autour de la galette des rois. Programmation musicale surprise à découvrir de 14h à 19h.

Chez l'habitant...

SAMEDI 11 JANVIER - 19h - Chez Evelyne - 21, place de l'église, petit chemin balisé, à droite du Relais - Prix libre

CONCERT avec TRIBABA

Tribaba c'est parfois deux, souvent trois ou quatre, jusqu'à même cinq voix de femmes, d'horizons différents, unies par l'amour du chant. Des chants qui voyagent au cœur de différentes contrées d'Europe, portées par la liberté des tziganes, l'énergie des balkans, la nostalgie de la Pologne, la vigueur de l'Espagne en passant par les harmonies romantiques de l'Irlande.

La Pomme d'Orange à la médiathèque de Peillac

SAMEDI 14 DÉCEMBRE

Rendez à 11h à la médiathèque - Gratuit
Découverte en famille de la guitare flamenco et de sa fabrication. VISITE DE L'ATELIER DE LUTHERIE Alma de Christian Ridet à Peillac (rue Monseigneur Tregaro).

MERCREDI 18 DÉCEMBRE - 14h à 17h - Gratuit

ANIMATION Espace jeunesse-médiathèque : EN ROUTE POUR L'ESPAGNE, casseroles et ciseaux sont du voyage...

Noël à la fenêtre...

Participez au 5^{ème} concours de fenêtres décorées : pendant les mois de décembre et janvier, soyez inspirés, mettez vos fenêtres en habits de fêtes uniquement avec des objets recyclés et sans électricité.

Rens. : 02 99 91 33 67 ou mc.lemeur@wanadoo.fr
ATELIER DÉCO à l'Espace Jeunes le samedi 7 décembre de 10h à 12h. Gratuit et ouvert à tous.

... Et Noël dans les rues

Découvrez les décorations originales des rues de Peillac réalisés par les habitants. Avis aux amateurs...
Rens. : Anke 06 27 92 47 93 ou Eveline 06 27 63 10 39

